

## Programa de Concessão de Subsídios de Emergência a Pequenos Proprietários da NJHMFA

### Formulário de candidatura – tradução

#### Registo de novo utilizador

*Este é o formulário de candidatura do Programa de Concessão de Subsídios de Emergência a Pequenos Proprietários (SLEG) [Small Landlord Emergency Grant] da NJHMFA [New Jersey Housing and Mortgage Financing Authority] O Programa fornece apoio na forma de subsídio aos pequenos proprietários a título de reembolso das rendas não pagas ou pagas parcialmente em abril e julho de 2020 devido à situação de emergência provocada pela COVI. A Concessão de Subsídios está sujeita à disponibilidade de fundos do programa.*

*Necessitará de um endereço de e-mail válido e acessível para criar uma conta no portal de candidatura. Deverá usar uma conta de e-mail a que possa aceder regularmente, pois será notificado sobre todas as atualizações da situação da sua candidatura por meio deste endereço de e-mail. Verifique a sua pasta de spam após enviar esta candidatura para evitar perder mensagens da NJHMFA. Se vier a ser-lhe atribuído um subsídio, precisará usar este endereço de e-mail para iniciar sessão novamente no portal de candidatura e fornecer dados bancários para que o subsídio possa ser transferido.*

#### **Elegibilidade**

Assinale cada caixa para confirmar que cumpre os requisitos de elegibilidade do programa.

- Possui pelo menos um imóvel para arrendamento residencial (ou seja, excluindo cooperativas e condomínios) no estado de New Jersey.
- Está registado como Proprietário Principal de Imóvel do seu imóvel no Bureau of Housing Inspection [Departamento de Vistoria Habitacional] do New Jersey Department of Community Affairs [NJDCA – Departamento dos Assuntos Comunitários de New Jersey].
- NÃO é uma entidade pública ou autoridade de habitação pública.
- Ter a situação regularizada em relação a todas as obrigações fiscais locais e do estado.
- Cada um dos imóveis para os quais está a solicitar apoio tem entre 3 e 10 unidades habitacionais no total.
- NENHUM imóvel ou NENHUM dos imóveis relativamente aos quais está a candidatar-se a apoio se encontra em regime de aluguer sazonal ou para férias.  
Se disponível, o imóvel ou cada um dos imóveis para os quais está a solicitar apoio dispõe(m) de um certificado de cumprimento de normas anti-incêndio, válido em 31/12/2019, emitido por uma agência local de aplicação da lei em matéria de normas anti-incêndio. (Se o seu município não emite um certificado anual de cumprimento das normas anti-incêndio, a NJHMFA reserva-se o direito de verificar o seu imóvel relativamente a violações pendentes do código de segurança junto do Bureau of Housing Inspection do NJDCA.)
- O imóvel ou cada um dos imóveis para as quais está a solicitar apoio tem pelo menos uma unidade arrendada relativamente à qual não houve pagamento ou houve redução de pagamento de arrendamento entre abril e julho de 2020 devido à emergência da COVID-19.

O seu nome:

Telefone: ()  -

Endereço:

Cidade/Estado/CEP: ,

Email:

Confirmar e-mail:

Senha:

Confirme a senha:

Nova candidatura

*Forneça-nos informações sobre o seu imóvel arrendado, confirme as informações sobre o Proprietário Principal de Imóvel e informe em detalhe a redução da receita de rendas que teve em resultado da COVID-19. Terá de fornecer informações sobre os padrões de pagamento de rendas nas suas unidades relativamente ao período pré-COVID (dezembro – março), a fim de mostrar aos auditores do NJHMFA que a sua receita de arrendamento diminuiu no período pós-COVID (abril – julho) em resultado da COVID-19. Para obter instruções mais detalhadas sobre como preencher este formulário, clique aqui.*

**Insira informações sobre o seu imóvel**

\* Nome do imóvel:

\* Endereço:

\* Cidade:

\* Estado: NJ

\* Código Zip de NJ:

\* Município:

Descrição (90)

\*

ABERDEEN  
ABSECON  
ALEXANDRIA  
ALLAMUCHY  
ALLENDALE  
ALLENHURST  
ALLENTOWN  
ALLOWAY  
ALPHA  
ALPINE  
ANDOVER BOROUGH  
ANDOVER TWP.  
ASBURY PARK  
ATLANTIC CITY  
ATLANTIC HIGHLA  
AUDOBON  
AUDUBON PARK  
AVALON  
AVON-BY-THE-SEA  
BARNEGAT  
BARNEGAT LIGHT  
BARRINGTON  
BASS RIVER  
BAY HEAD  
BAYONNE  
BEACH HAVEN

BEACHWOOD  
BEDMINSTER  
BELLEVILLE  
BELLMAWR  
BELMAR  
BELVIDERE  
BERGENFIELD  
BERKELEY  
BERKELEY HTS  
BERLIN BOROUGH  
BERLIN TWP  
BERNARDS  
BERNARDSVILLE  
BETHLEHEM  
BEVERLY  
BLAIRSTOWN  
BLOOMFIELD  
BLOOMINGDALE  
BLOOMSBURY-HUNT  
BOGOTA  
BOONTON TOWN  
BOONTON TOWNSHIP  
BORDENTOWN  
BORDENTOWN TWP.  
BOUND BROOK  
BLACKWOOD  
BRANCHBURG  
BRANCHVILLE  
BRICK  
BRIDGETON  
BRIDGEWATER  
BRIELLE  
BRIGANTINE  
BROOKLAWN  
BUENA  
BUENA VISTA  
BURLINGTON CITY  
BURLINGTON TWP  
BUTLER  
CALDWELL  
CAMDEN  
CAPE MAY  
CAPE MAY POINT  
CARLSTADT  
CARNEYS POINT  
CARTERET  
CEDAR GROVE-ESS  
CHATHAM BOROUGH  
CHATHAM TWP.  
CHERRY HILL  
CHESILHURST  
CHESTER BOROUGH  
CHESTER TWP

CHESTERFIELD  
CINNAMINSON  
CLARK  
CLAYTON  
CLEMENTON  
CLIFFSIDE PARK  
CLIFTON  
CLINTON TWP.  
CLOSTER  
COLLINGSWOOD  
COLTS NECK  
CORBIN CITY  
CRANBURY  
CRANFORD  
CRESSKILL  
DEAL  
DEERFIELD  
DELANCO  
DELAWARE TWP  
DELRAN  
DEMAREST  
DENVILLE-MORRIS  
DEPTFORD  
DOVER  
TOMS RIVER TWP  
DOWNE  
DUMONT  
DUNELLEN  
EAST AMWELL  
EAST BRUNSWICK  
EAST GREENWICH  
EAST HANOVER  
EAST NEWARK  
EAST ORANGE  
EAST RUTHERFORD  
EAST WINDSOR  
EASTAMPTON  
EATONTOWN  
EDGEWATER  
EDGEWATER PARK  
EDISON-MIDDLESE  
EGG HARBOR TWP  
EGG HARBOR  
ELIZABETH  
ELK  
ELMER  
ELMWOOD PARK  
ELSINBORO  
EMERSON  
ENGLEWOOD  
ENGLEWOOD CLIFF  
ENGLISHTOWN  
ESSEX FELLS

ESTELL MANOR  
EVESHAM TWP  
EWING  
FAIR HAVEN  
FAIR LAWN  
FAIRFIELD TOWNSHIP-  
CUMBER  
FAIRFIELD TOWNSHIP-  
ESSEX  
FAIRVIEW-BERGEN  
FANWOOD  
FAR HILLS  
FIELDSBORO  
FLEMINGTON  
FLORENCE-BURL  
FLORHAM PARK  
FOLSOM-ATLANTIC  
FORT LEE  
FRANKFORD  
FRANKLIN BORO  
FRANKLIN TWP-GL  
FRANKLIN TWP-HU  
FRANKLIN TWP-SO  
FRANKLIN TWP-WA  
FRANKLIN LAKES  
FREDON  
FREEHOLD  
FREEHOLD TWP  
FRELINGHUYSEN  
FRENCHTOWN  
GALLOWAY TWP  
GARFIELD  
GARWOOD  
GIBBSBORO  
GLASSBORO  
GLEN GARDNER  
GLEN RIDGE  
GLEN ROCK  
GLOUCESTER CITY  
GLOUCESTER TWP  
GREEN  
GREEN BROOK  
GREENWICH-CUMB  
GREENWICH-GLOU  
GREENWICH-WARR  
GUTTENBERG  
HACKENSACK  
HACKETTSTOWN  
HADDON  
HADDON HEIGHTS  
HADDONFIELD  
HAINESPORT  
HALEDON

HAMBURG  
HAMILTON TWP-AT  
HAMMONTON  
HAMPTON  
HAMPTON TWP  
HANOVER TWP  
HARDING  
HARDYSTON TWP  
HARRINGTON PARK  
HARRISON  
HARRISON TWP  
HARVEY CEDARS  
HASBROUCK HEIGH  
HAWORTH  
HAWTHORNE  
HAZLET  
HELMETTA  
HI-NELLA  
HIGHLAND PARK  
HIGHLANDS  
HIGHTSTOWN  
HILLSBOROUGH  
HILLSDALE-BER  
HOBOKEN  
INTERLAKEN  
IRVINGTON  
ISLAND HEIGHTS  
JACKSON TWP  
JAMESBURG  
JEFFERSON TWP  
JERSEY CITY  
KEANSBURG  
KEARNY  
KENILWORTH  
KEYPORT  
KINGWOOD  
KINNELON  
KNOWLTON  
LACEY  
LAKEHURST  
LAKEWOOD  
LAMBERTVILLE  
LAUREL SPRINGS  
LAVALLETTE  
LAWNSIDE  
LAWRENCE TWP - MERCER  
LEBANON  
LEBANON TWP  
LEONIA  
LIBERTY TWP  
LINCOLN PARK  
LINDEN  
LINDENWOLD

LINWOOD  
LITTLE EGG HARB  
LITTLE FALLS  
LITTLE FERRY  
LITTLE SILVER  
LIVINGSTON  
LOCH ARBOUR  
LODI  
LOGAN  
LONG BEACH  
LONG BRANCH  
LONGPORT  
LOPATCONG  
LOWER TOWNSHIP  
LOWER ALLOWAYS  
LUMBERTON  
LYNDHURST  
MADISON  
MAGNOLIA  
MAHWAH  
MANALAPAN  
MANASQUAN  
MANCHESTER  
MANNINGTON  
MANSFIELD-BURL  
MANSFIELD - WAR  
MANTOLOKING  
MANTUA  
MANVILLE  
MAPLE SHADE  
MAPLEWOOD  
MARGATE CITY  
MARLBORO  
MATAWAN  
MAURICE RIVER  
MAYWOOD  
MEDFORD  
MEDFORD LAKES  
BOROUGH  
MENDHAM  
MENDAM TOWNSHIP  
MERCHANTVILLE  
METUCHEN  
MIDDLE  
MIDDLESEX  
MIDDLETOWN  
MIDLAND PARK  
MILFORD  
MILLBURN  
MILLSTONE  
MILLTOWN  
MILLVILLE  
MINE HILL

MONMOUTH BEACH  
MONROE TWP- GLO  
MONROE -MIDDLES  
MONTAGUE  
MONTCLAIR  
MONTGOMERY  
MONTVALE  
MONTVILLE  
MOONACHIE  
MOORESTOWN  
MORRIS PLAINS  
MORRISTOWN  
MOUNT ARLINGTON  
MOUNT EPHRAIM  
MOUNT HOLLY  
MOUNT LAUREL  
MOUNT OLIVE  
MOUNTAIN LAKES  
MOUNTAINSIDE  
MULLICA TWP  
NATIONAL PARK  
NEPTUNE  
NEPTUNE CITY  
NETCONG  
NEW BRUNSWICK  
NEW HANOVER  
NEW MILFORD  
NEW PROVIDENCE  
NEWARK  
NEWFIELD  
NEWTON  
NORTH BRUNSWICK  
NORTH BERGEN  
NORTH CALDWELL  
NORTH HALEDON  
NORTH HANOVER  
NORTH PLAINFIELD  
NORTH WILDWOOD  
NORTHFIELD  
NORTHVALE  
NORWOOD  
NUTLEY  
OAKLAND  
OAKLYN  
OCEAN TOWNSHIP  
OCEAN CITY  
OCEAN GATE  
OCEANPORT  
OGDENSBURG  
OLD BRIDGE  
OLD TAPPAN  
OLDMANS  
ORADELL

ORANGE  
OXFORD  
PALISADES PARK  
PALMYRA  
PARAMUS  
PARK RIDGE  
PASSAIC  
PATERSON  
PAULSBORO  
PEAPACK-GLADSTO  
PEMBERTON BORO  
PEMBERTON TWP  
PENNINGTON  
PENNS GROVE  
PENNSAUKEN  
PENNSVILLE  
PEQUANNOCK  
PERTH AMBOY  
PHILLIPSBURG  
PINE BEACH  
PINE HILL  
PINE VALLEY  
PISCATAWAY  
PITMAN  
PITTSBORO  
PLAINFIELD  
PLEASANTVILLE  
PLUMSTEAD  
POHATCONG  
POINT PLEASANT  
PT PLEASANT BEA  
POMPTON LAKES  
PORT REPUBLIC  
PRINCETON BOROUGH  
PROSPECT PARK  
PRINCETON TOWNSHIP  
RAHWAY  
RAMSEY  
RANDOLPH  
RARITAN BOROUGH  
RARITAN TWP  
READINGTON  
RED BANK  
RIDGEFIELD  
RIDGEFIELD PARK  
RIDGEWOOD  
RINGWOOD  
RIVER EDGE  
RIVER VALE  
RIVERDALE  
RIVERSIDE  
RIVERTON  
ROCHELLE PARK

ROCKAWAY  
ROCKAWAY TWP.  
ROCKLEIGH  
ROCKY HILL  
ROOSEVELT  
ROSELAND  
ROSELLE  
ROSELLE PARK  
RUMSON  
RUNNEMEDE  
RUTHERFORD  
SADDLE BROOK  
SADDLE RIVER  
SALEM  
SANDYSTON  
SAYREVILLE  
SCOTCH PLAINS  
SEA BRIGHT  
SEA GIRT  
SEA ISLE CITY  
SEASIDE HEIGHTS  
SEASIDE PARK  
SECAUCUS  
SHAMONG  
SHILOH  
SHIP BOTTOM  
SHREWSBURY  
SHREWSBURY TWP.  
SOMERDALE  
SOMERS POINT  
SOMERVILLE  
SOUTH AMBOY  
SOUTH BELMAR/LAKE  
COMO  
SO BOUND BROOK  
SOUTH BRUNSWICK  
SO HACKENSACK  
SOUTH HARRISON  
SOUTH ORANGE  
SO PLAINFIELD  
SOUTH RIVER  
SO TOMS RIVER  
SOUTHAMPTON  
SPARTA  
SPOTSWOOD  
SPRING LAKE  
SPRING LAKE HTG  
SPRINGFIELD  
STAFFORD TWP  
STANHOPE  
STILLWATER  
STOCKTON  
STONE HARBOR

STRATFORD  
SUMMIT  
SURF CITY  
SUSSEX  
SWEDESBORO  
TABERNACLE  
TAVISTOCK  
TEANECK  
TENAFLY  
TETERBORO  
TEWKSBURY  
TINTON FALLS  
TOTOWA  
TRENTON  
TUCKERTON  
UNION CITY  
UNION TOWNSHIP  
UNION  
UNION BEACH  
UPPER TOWNSHIP  
UPPER DEERFIELD  
UPPER FREEHOLD  
UPPER PITTS GROV  
UPPER SADDLE RI  
VENTNOR  
VERONA  
VICTORY GARDENS  
VINELAND  
VOORHEES  
WALDWICK  
WALL  
WALLINGTON  
WALPACK TWP  
WANAQUE  
WANTAGE  
WARREN  
WASHINGTON - WARREN  
WASHINGTON - BERGEN  
WASHINGTON - GLOUC  
WASHINGTON TWP  
WASHINGTON  
ROBBINSVILLE  
WASHINGTON TWP.  
WATCHUNG  
WATERFORD  
WAYNE  
WEEHAWKEN  
WENONAH  
WEST AMWELL  
WEST CALDWELL  
WEST CAPE MAY  
WEST DEPTFORD  
WEST LONGBRANCH

WEST MILFORD  
WEST NEW YORK  
WEST ORANGE  
WOODLAND PARK  
WEST WILDWOOD  
WEST WINDSOR  
WESTAMPTON TWP  
WESTFIELD  
WESTVILLE  
WESTWOOD  
WEYMOUTH  
WHARTON  
WHITE TOWNSHIP  
WILDWOOD  
WILDWOOD CREST  
WILLINGBORO  
WINFIELD  
WINSLOW TWP  
WOOD-RIDGE  
WOODBINE  
WOODBIDGE  
WOODBURY  
WOODBURY HGHTS  
WOODCLIFF LAKE  
WOODLAND  
WOODLYNNE  
WOODSTOWN  
WOOLWICH  
WRIGHTSTOWN  
WYCKOFF  
Mays Landing  
Williamstown  
INDEPENDENCE TW  
HO-HO-KUS  
HOLLAND-HUNT  
HOLMDEL  
HOPATCONG  
MILLSTONE BOROUGH  
HOPEWELL-MERCER  
HOPEWELL TWP-CU  
HOWELL TWP - MON  
SPRINGFIELD TOWNSHIP-  
BURL  
VERNON TWP.  
STOW CREEK TWP  
PARSIPPANY TROY  
HIGH BRIDGE-HUN  
BYRAM-SUSSEX  
CLINTON-HUNTER  
COMMERCIAL-CUMB  
EAGLEWOOD-OCEA  
FARMINGDALE-MON  
HAMILTON TWP-ME

HARMONY-WARREN  
HILLSIDE-UNION  
BRADLEY BEACH  
HOPEWELL TWP-ME  
MORRIS TWP.  
LAFAYETTE TOWNSHIP  
NORTH ARLINGTON  
PLAINSBORO  
LAWRENCE TOWNSHIP -  
CUMB  
CLIFFWOOD BEACH  
LONG HILL  
OCEAN TOWNSHIP-OCEAN  
PILESGROVE TOWNSHIP  
SEWELL  
HARDWICK  
HOPE  
QUINTON  
ROXBURY  
CALIFON  
DENNIS TOWNSHIP  
BASKING RIDGE

\* Condado:

Descrição (67)

<>  
Atlantic  
Bergen  
Burlington  
Camden  
Cape May  
Cumberland  
Essex  
Gloucester  
Hudson  
Hunterdon  
Mercer  
Middlesex  
Monmouth  
Morris  
Ocean  
Passaic  
Salem  
Somerset  
Sussex  
Union  
Warren

\* Número de telefone: (  )

Sítio Web:

\* Email:

\* Número total de unidades habitacionais:

Descrição

3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10

\* N.º de registo do imóvel no NJDCA RIMS #:

Data de validade do certificado de cumprimento das  
normas anti-incêndio:   


### Informações sobre Proprietário Principal de Imóvel

[Copiar informações do proprietário da página de autorregisto](#)

Descrição (5744)

\* Tipo de imóvel: \*

Individual

Entidade legalmente constituída (pessoa coletiva)

\* Identificação fiscal do proprietário:

\* Nome do proprietário:

\* Endereço:

\* Cidade:

\* Estado:  \* Código Zip:

**\* Número de telefone:**

**\* Email do Imóvel Principal:**

### Elegibilidade obrigatória

- Sim O(s) arrendatário(s) do seu imóvel ou imóveis que não pagaram o valor da renda ou pagaram menos que o valor da renda devido à COVID-19 têm contratado consigo um valor de renda igual ou menor que os arrendamentos indicados para o seu condado na secção Rendas máximas, abaixo \*.
- Não

### Rendas máximas

#### Quartos Renda máxima

##### Estúdio

1	\$
2	\$
3	\$
4	\$
5	\$

### Unidades de imóvel e impacto da COVID-19

Para inserir uma nova unidade, clique no ícone de página na parte inferior esquerda desta secção. Use o ícone do caixote de lixo ou o ícone de lápis para excluir uma unidade ou editar uma unidade existente.

**Unidade**

**Tamanho**

**Renda em deficit**

[Insira](#)

*Faça a transferência contrato de arrendamento da unidade selecionada*

 Nome do Documento

**Transferir para seu dispositivo**

**Transferir para a candidatura**

<b>Unidade</b>	<b>Tamanho</b>	<b>Renda em deficit</b>
	<b>N.º do Edifício:</b>	<input type="text"/>
	<b>N.º da Unidade:</b>	<input type="text"/>
	<b>N.º de quartos:</b>	<input type="text" value="0"/>
<b>Data da entrada do arrendatário:</b>	<input type="text"/>	
		
<b>Prazo de arrendamento:</b>	<input type="text" value="0"/>	meses
<b>Deficit total de rendas:</b>	<input type="text" value="\$0.00"/>	

<b>Mês</b>	<b>Rendas devidas</b>	<b>Rendas recebidas</b>
<b>Dezembro de 2019</b>	<input type="text" value="\$0.00"/>	<input type="text" value="\$0.00"/>
<b>Janeiro de 2020</b>	<input type="text" value="\$0.00"/>	<input type="text" value="\$0.00"/>
<b>Fevereiro de 2020</b>	<input type="text" value="\$0.00"/>	<input type="text" value="\$0.00"/>
<b>Março de 2020</b>	<input type="text" value="\$0.00"/>	<input type="text" value="\$0.00"/>
<b>Abril de 2020</b>	<input type="text" value="\$0.00"/>	<input type="text" value="\$0.00"/>
<b>Maio de 2020</b>	<input type="text" value="\$0.00"/>	<input type="text" value="\$0.00"/>
<b>Junho de 2020</b>	<input type="text" value="\$0.00"/>	<input type="text" value="\$0.00"/>
<b>Julho de 2020</b>	<input type="text" value="\$0.00"/>	<input type="text" value="\$0.00"/>



Não há registos a serem exibidos.

### Transferir documentos para a candidatura

 Nome do Documento

**Transferir para seu dispositivo**

**Transferir para a candidatura**

Certificado de cumprimento de normas anti-incêndio

Extratos bancários

### Declaração sobre Duplicação de Benefícios

Esta declaração tem de ser preenchida por todas as pessoas e/ou empresas que se candidatam a qualquer assistência financiada pelo Programa de Concessão de Subsídios de Emergência a Pequenos Proprietários (SLEG) [Small Landlord Emergency Grant] disponibilizado pela NJHMFA [New Jersey Housing and Mortgage Financing Authority], às quais seja atribuído apoio no âmbito

do programa e/ou que recebam apoio no âmbito do programa. As informações contidas nesta declaração fornecerão à NJHMFA informações fundamentais para o processamento da candidatura nos termos da Lei Stafford [Stafford Act], secção 312, que trata da Duplicação de Benefícios (DB). A NJHMFA realizará uma análise de DB para determinar o montante de financiamento recebido ao abrigo da Lei CARES [CARES Act]. O candidato reconhece que, se for aprovado para receber um subsídio ao abrigo do programa SLEG, o valor do subsídio SLEG será ajustado em função de qualquer DB, conforme determinado pela NJHMFA.

Sou Proprietário Principal de Imóvel e um signatário autorizado do imóvel referido acima, e declaro e certifico ao Governo Federal dos Estados Unidos e à NJHMFA o seguinte:

#### *Outro apoio associado à COVID-19*

Candidatou-se para obter apoio associado à COVID-19 por meio de algum dos programas a seguir?

- |                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| <input type="radio"/> Sim            | Programa de Subsídios de Emergência para Pequenas Empresas da Autoridade de Desenvolvimento Económico de New Jersey [New Jersey Economic Development Authority Small Business Emergency Assistance Grant Program] (Fase 1)          |
| <input checked="" type="radio"/> Não |   |
| <input type="radio"/> Sim            | Programa de Subsídios de Emergência para Pequenas Empresas da Autoridade de Desenvolvimento Económico de New Jersey [New Jersey Economic Development Authority Small Business Emergency Assistance Grant Program] (Fase 2)          |
| <input checked="" type="radio"/> Não |   |
| <input type="radio"/> Sim            | Programa de Empréstimos de Emergência para Pequenas Empresas da Autoridade de Desenvolvimento Económico de New Jersey [New Jersey Economic Development Authority Small Business Emergency Assistance Loan Program]                  |
| <input checked="" type="radio"/> Não |   |
| <input type="radio"/> Sim            | Programa de Subsídios de Apoio de Emergência a Arrendamentos para Pequenas Empresas [Small Business Lease Emergency Assistance Grant Program] da Autoridade para o Reordenamento de New Jersey [New Jersey Redevelopment Authority] |
| <input checked="" type="radio"/> Não |   |
| <input type="radio"/> Sim            | Qualquer outro tipo de apoio federal, estadual ou local financiado pela Lei CARES federal.  |
| <input checked="" type="radio"/> Não |   |

### **Certificação de candidatura**

A elegibilidade para apoio financeiro por parte da Agência de Financiamento à Habitação e Crédito Imobiliário de New Jersey [New Jersey Housing and Mortgage Finance Agency] (NJHMFA) é determinada pelas informações apresentadas neste formulário. Quaisquer mudanças na situação do projeto proposto em relação aos factos aqui apresentados podem desqualificar o projeto.

#### **EU, ABAIXO ASSINADO, POR MINHA HONRA:**

- |                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| <input type="radio"/> Sim            | Certifico que as informações contidas nesta candidatura são verdadeiras e precisas tanto quanto é do meu conhecimento. Entendo que, se tais informações forem propositadamente falsas, estou sujeito a processo criminal nos termos da NJSA 2C: 28-2 e ação civil por parte da NJHMFA, que poderá, a seu critério, terminar o seu apoio financeiro. |
| <input checked="" type="radio"/> Não |   |

<input type="radio"/>	Sim	<p>Certifico que estou em cumprimento relativamente a todos os impostos locais e estaduais. Entendo que o meu apoio ao abrigo do SLEG pode estar sujeito a reembolso se for determinado que tenho uma obrigação tributária local ou estadual pendente. Além disso, entendo que a HMFA reserva-se o direito de exigir que o candidato apresente um certificado de liquidação de impostos fornecido pela Divisão de Tributação de NJ [NJ Division of Taxation]. Além disso, entendo que meu pedido de apoio ao abrigo do SLEG pode ser negado se a minha certificação em relação à responsabilidade fiscal perante o Estado de New Jersey for falsa ou enganosa em qualquer aspeto.</p>
<input checked="" type="radio"/>	Não	
<input type="radio"/>	Sim	<p>Autorizo o Departamento de Assuntos Comunitários de New Jersey [New Jersey Department of Community Affairs] a verificar qualquer resposta ou quaisquer resposta(s) contida(s) neste documento por meio de uma busca nos seus registos ou nos registos aos quais tenha acesso e a divulgar os resultados de tais pesquisas à NJHMFA.</p>
<input checked="" type="radio"/>	Não	
<input type="radio"/>	Sim	<p>Certifico e concordo que, se concedido o subsídio, não procurei obter o pagamento das rendas atrasadas nem de quaisquer taxas de mora aplicáveis acumuladas entre abril e julho de 2020 por qualquer arrendatário cujo incumprimento de pagamentos de arrendamento foi usado como motivo para o pedido de apoio. Certifico e concordo que não darei início a um processo de despejo com base em incumprimento de pagamentos de arrendamento por parte desses arrendatários durante o período mencionado. Entendo que esta certificação pode ser usada como prova de pagamento de arrendamento caso eu tente cobrar esses pagamentos aos arrendatários atuais identificados na minha candidatura. Uma violação material desta certificação pode resultar em que a NJHMFA procure obter o reembolso do subsídio. Além disso, compreendo e concordo que a NJHMFA pode fornecer ao arrendatário apoiado por fundos do SLEG confirmação por escrito de quaisquer fundos de apoio.</p>
<input checked="" type="radio"/>	Não	
<input type="radio"/>	Sim	<p>Certifico que o Candidato foi afetado negativamente pela pandemia COVID-19 e declarou estado de emergência (por exemplo, os arrendatários não pagaram renda ou reduziram o pagamento de renda).</p>
<input checked="" type="radio"/>	Não	
<input type="radio"/>	Sim	<p>Autorizo a NJHMFA a fornecer as informações apresentadas nesta candidatura a outra(s) entidade(s) estaduais que possam participar no subsídio solicitado juntamente com a NJHMFA. Autorizo também a NJHMFA a fornecer as informações apresentadas nesta candidatura a uma entidade ou mais entidades estaduais para fins de análise de Duplicação de Benefícios (DB), e autorizo a NJHMFA a rever as informações enviadas por outras entidades estaduais em relação a um candidato para fins de análise de DB.</p>
<input checked="" type="radio"/>	Não	
<input type="radio"/>	Sim	<p>Reconheço e compreendo que o Título 19, secção 1001 do Código dos Estados Unidos [United States Code]: (1) considera uma violação da legislação federal o facto de uma pessoa consciente e intencionalmente (a) falsifique, oculte ou encubra um facto material; (b) efetue qualquer declaração de representação de factos materialmente falsa, fictícia ou fraudulenta; OU (c) elabore ou use qualquer documento escrito falso sabendo que contém uma declaração ou representação de factos materialmente falsa, fictícia ou fraudulenta, a qualquer entidade do Governo dos Estados Unidos; e (2) requer multa, prisão até cinco (5) anos, ou ambos, e que qualquer violação de tal secção pode ser considerada crime.</p>
<input checked="" type="radio"/>	Não	
<input type="radio"/>	Sim	<p>Autorizo que a assinatura eletrónica deste candidatura e de qualquer Carta de Aprovação constitua um acordo vinculativo entre as partes.</p>
<input checked="" type="radio"/>	Não	

## Confirmação

De acordo com a política escrita, a Agência de Financiamento à Habitação e Crédito Imobiliário de New Jersey [New Jersey Housing and Mortgage Finance Agency] permite que os documentos sejam assinados eletronicamente e, pelo presente documento, concorda em vincular-se por tais assinaturas eletrônicas. Por favor, confirme que, como signatário deste documento, também concorda em vincular-se por meio de assinaturas eletrônicas.

- 
- Sim As informações que forneci aqui são precisas e verdadeiras, tanto quanto é do meu conhecimento.
- Não
- 
- Sim Eu, no âmbito desta candidatura, concordo em ser vinculado por assinatura eletrônica.
- Não
- 
- Sim Eu, candidato, sou um signatário autorizado no que se refere a este imóvel e aceito os termos e condições acima.
- Não